



Frankfurter DELF/DALF Testcenter

Merkblatt: DELF-/DELF Pro-/DELF junior/DALF-Prüfung 2019/2020

Liebe Prüfungsinteressenten und -kandidaten,

wir freuen uns, dass Sie sich für das DELF (Diplôme d'Études en Langue Française), das DALF (Diplôme Approfondi de Langue Française), das DELF option professionnelle, oder das DELF JUNIOR interessieren beziehungsweise sich bereits angemeldet haben.

Nachfolgend haben wir einige Informationen zusammengefasst, die Ihnen die Anmeldung, die Formalitäten und das Ablegen der Prüfung erleichtern.

Weitere Informationen zu den Prüfungen sowie Beispieltests finden Sie unter <http://www.ciep.fr/delf-dalf>

Für Fragen rund um die Anmeldung und zu Niveaus und Prüfungsaufbau steht Ihnen gerne zur Verfügung: Jean-Marie Langlet, jmlanglet@eloquia.com, Tel. (nur per Rückruf, über Zentrale) (069) 230020.

Für Fragen rund um den Prüfungsablauf steht Ihnen gerne zur Verfügung: Sylvie Cloarec, scloarec@eloquia.com, oder Jean-Marie Langlet, jmlanglet@eloquia.com, Tel. (nur per Rückruf, über Zentrale) (069) 230020.

Wir können nur eine begrenzte Zahl an Plätzen anbieten, daher ist eine frühzeitige Anmeldung ratsam.

Centre DELF/DALF de Francfort/Main

Fiche d'information: DELF-/DELF Pro-/ DELF junior/ DALF 2019/2020

Chers potentiels candidats et chers candidats,

Votre intérêt pour le DELF (Diplôme d'Études en Langue Française), pour le DALF (Diplôme Approfondi de Langue Française), pour le DELF option professionnelle ou pour le DELF JUNIOR ou bien que vous soyez déjà inscrit, nous réjouit particulièrement.

Afin de vous faciliter les formalités d'inscription ou autres ainsi que la passation de votre examen, nous vous avons récapitulé les informations suivantes.

Sous le lien suivant vous trouverez toute information complémentaire <http://www.ciep.fr/delf-dalf>

Pour toute question concernant les inscriptions ou sur le niveau et la structure des examens, veuillez contacter Monsieur Jean-Marie Langlet, jmlanglet@eloquia.com, Tel. (069) 230020.

Pour toute question concernant le déroulement des examens, veuillez contacter Madame Sylvie Cloarec, scloarec@eloquia.com, ou Monsieur Jean-Marie Langlet, jmlanglet@eloquia.com Tel. (069) 230020.

Le nombre de candidats étant strictement limité, nous vous conseillons de procéder à votre inscription le plus tôt possible.

Frankfurter DELF/DALF Testcenter

Merkblatt: DELF-/DEL Pro-/DEL junior/DALF-Prüfung 2019/2020

1. TERMINE

Folgende Termine stehen in diesem Jahr in unserem Prüfungszentrum zur Auswahl:

Samstag, 16. November 2019

DEL F Tout public (Niveaus A1, A2, B1, B2)

DAL F Tout public (Niveaus C1, C2)

Anmeldeschluss: 01.11..2019

Samstag, 25 Januar 2020

DEL F JUNIOR (Niveaus A1, A2, B1, B2)

DEL F pro (Niveaus A1, A2, B1, B2)

Anmeldeschluss : 10..01.2020

Samstag, 22. Februar 2020

DEL F Tout public (Niveaus A1, A2, B1, B2)

DAL F Tout public (Niveau C1, C2)

Anmeldeschluss: 08.02.2020

Samstag, 28. März 2020

DEL F JUNIOR (Niveaus A2, B1, B2)

Anmeldeschluss: 14.03.2020



Centre DELF/DALF de Francfort/Main

Fiche d'information: DELF-/DEL Pro-/ DELF junior/ DALF 2019/2020

1. DATES DE SESSION

Dans notre centre, les prochaines sessions auront lieu :

Samedi, 16 novembre 2019

DEL F Tous public (niveaux A1, A2, B1, B2)

DAL F Tous public (niveaux C1, C2)

Clôture des inscriptions: 01.11. 2019

Samedi , 25 Janvier 2020

DEL F JUNIOR (niveaux A1, A2, B1, B2)

DEL F pro (niveaux A1, A2, B1, B2)

Clôture des inscriptions: 10.01.2020

Samedi, 22 février 2020

DEL F Tout public (niveaux A1, A2, B1, B2)

DAL F Tout public (niveaux C1, C2)

Clôture des inscriptions: 08.02.2020

Samedi, 28 mars 2020

DEL F JUNIOR (niveaux A2, B1, B2)

Clôture des inscriptions:14.03.2020

Samstag, 9. Mai 2020

DELFL Tout public (Niveaus A1, A2, B1, B2)

DALFL Tout public (Niveaus C1, C2)

Anmeldeschluss: 25.04.2020

Samstag, 20 Juni 2020

DELFL JUNIOR (Niveaus A1, A2, B1, B2)

DELFL pro (Niveaus A1, A2, B1, B2)

Anmeldeschluss : 06..06.2020

Samstag, 27. Juni 2020

DELFL Tout public (Niveaus A1, A2, B1, B2)

DALFL Tout public (Niveaus C1, C2)

DELFL pro (Niveaus A1, A2, B1, B2)

Anmeldeschluss: 13.06.2020

Samstag, 14. November 2020

DELFL Tout public (Niveaus A1, A2, B1, B2)

DALFL Tout public (Niveaus C1, C2)

Anmeldeschluss: 31.10..2020

Samedi, 9 mai 2020

DELFL Tous public (niveaux A1, A2, B1, B2)

DALFL Tous public (niveaux C1, C2)

Clôture des inscriptions: 25.04.2020

Samedi , 20 juin 2020

DELFL JUNIOR (niveaux A1, A2, B1, B2)

DELFL pro (niveaux A1, A2, B1, B2)

Clôture des inscriptions: 06.06.2020

Samedi, 27 juin 2020

DELFL Tout public (niveaux A1, A2, B1, B2)

DALFL Tout public (niveaux C1, C2)

DELFL Option professionnelle (niveaux A1, A2, B1, B2)

Clôture des inscriptions: 13.06.2020

Samedi, 4 novembre 2020

DELFL Tous public (niveaux A1, A2, B1, B2)

DALFL Tous public (niveaux C1, C2)

Clôture des inscriptions: 31.10.2020

2. WER KANN SICH ZU DEN DELF-DIPLOMPRÜFUNGEN ANMELDEN?

Jeder, der nicht französischer Staatsbürger ist, kann sich grundsätzlich zur Prüfung anmelden. Ein Nachweis früherer DELF- oder DALF-Ergebnisse ist auch bei den höheren Niveaus nicht mehr notwendig. Allerdings dürfen Sie, wenn Sie das DELF oder DALF in einem Niveau bestanden haben, dieses Niveau nicht mehr im selben Kalenderjahr wiederholen.

Französische Staatsbürger: Personen mit französischer Staatsangehörigkeit, die aber im Ausland in die Schule gehen/gegangen sind, dürfen die Prüfung ablegen, müssen die Teilnahme aber gesondert beantragen. Zu den Formalitäten kontaktieren Sie bitte Jean-Marie Langlet, jmlanglet@eloquia.com.

3. ANMELDUNG

Bitte melden Sie sich online hier an:
<http://delfdalf.institutfrancais.de/fr/frankfurt/calendrier.html>

Sie wählen Ihren Wunschtermin aus und werden automatisch zum Anmeldeformular für diese Prüfung im Testcenter ELOQUIA in Frankfurt geleitet.

4. ANMELDEBESTÄTIGUNG

Wenn Ihre Anmeldung eingegangen ist, erhalten Sie von uns eine Anmeldebestätigung und eine Rechnung.

Minderjährige Prüfungskandidaten müssen eine unterschriebene Einverständniserklärung eines Erziehungsberechtigten vorlegen, sonst ist die Anmeldung unwirksam.

2. QUI PEUT S'INSCRIRE A UN DELF?

Sauf si elle possède uniquement la nationalité française, toute personne peut s'inscrire à un DELF. La présentation de résultats de DELF ou DALF de niveaux inférieurs n'est plus nécessaire même pour les examens de niveaux supérieurs. Toutefois lorsque vous avez réussi un DELF ou un DALF d'un niveau donné, vous devez attendre une année avant de le repasser pour, par exemple, améliorer vos résultats.

Citoyens français: Les personnes ne possédant que la nationalité française mais ayant été scolarisées à l'Étranger (en Allemagne ou ailleurs) sont autorisées à passer un DELF ou un DALF. Elles doivent toutefois signer une déclaration spéciale. Si vous êtes dans ce cas, veuillez contacter: Jean-Marie Langlet, jmlanglet@eloquia.com,

3. INSCRIPTION

Suivez le lien suivant:
<http://delfdalf.institutfrancais.de/fr/frankfurt/calendrier.html>

Choisissez votre date de session. Vous serez alors automatiquement redirigé sur le formulaire d'inscription du centre de Francfort/Main géré par ELOQUIA.

4. CONFIRMATION D'INSCRIPTION

A réception de votre inscription vous recevrez une confirmation d'inscription et une facture..

Pour un candidat mineur un accord signé par un représentant légal doit-être fourni. Sinon l'inscription est nulle..

6. RÜCKTRITT (STORNO)

Ihre Anmeldung zur Prüfung ist verbindlich. Die Prüfungsgebühr wird mit der Anmeldung fällig. Bei Rücktritt oder Nichterscheinen ist eine Rückerstattung der Prüfungsgebühren nicht mehr möglich.

5. ERMÄSSIGUNG

Schüler, Studenten und Kursteilnehmer unseres Instituts zahlen bei entsprechendem Nachweis den jeweiligen reduzierten Preis. Bitte geben Sie den Ermäßigungsgrund bei der Anmeldung an und wählen den ermäßigten Tarif.

Kursteilnehmer wählen bei der „Catégorie socio-professionnelle“ den Eintrag „Étudiant“ und wählen den ermäßigten Tarif.

Wir können keine Ermäßigung gewähren, wenn kein für den Prüfungstermin gültiger Schüler- oder Studentenausweis vorliegt. Abiturienten empfiehlt sich daher die rechtzeitige Anschaffung der ISIC.

Leider können wir anderen Personengruppen wie zum Beispiel Auszubildenden, Teilnehmern am freiwilligen sozialen Jahr, Sprachschülern anderer Schulen, Rentnern etc. keine Ermäßigung gewähren.

Ihren Ermäßigungsnachweis beziehungsweise die Nummer des Kurses, den Sie besuchen, senden Sie zusammen per Email an Sylvie Cloarec (scloarec@eloquia.com) oder Jean-Marie Langlet (jmlanglet@eloquia.com) beziehungsweise per Post an Centre DELF/DALF Francfort/Main , ELOQUIA GmbH, Kaiserstr. 10, 60311 Frankfurt.

Bitte vergessen Sie nicht, Prüfungsdatum und Niveau anzugeben!

6. DESISTEMENT (ANNULATION)

Votre inscription est contraignante. Les frais d'examen sont immédiatement dûs. En cas de désistement ou d'absence un remboursement n'est pas possible.

5. RÉDUCTION

Les élèves, les étudiants et les participants aux cours Eloquia fournissant un justificatif de leur situation bénéficient d'une réduction. En remplissant le formulaire d'inscription, n'oubliez pas d'indiquer la justification de votre droit à réduction et choisissez le tarif correspondant.

A la rubrique „Catégorie socio-professionnelle“ les **participants aux cours Eloquia** doivent choisir „Étudiant“ et le tarif correspondant.

Si à la date de l'examen vous ne pouvez pas nous présenter une carte d'écolier ou d'étudiant en cours de validité, nous ne pouvons pas vous accorder de réduction. Il est donc recommandé aux nouveaux bacheliers de se procurer au plus vite une carte d'étudiants internationale.

Malheureusement, nous ne pouvons pas accorder de réduction à d'autres groupes de personnes comme, par exemple, les apprentis, les participants à une année de volontariat social, élèves d'une autre école de langue, les retraités, etc...

Envoyez le document justifiant de votre droit à réduction, ou bien le numéro du cours Eloquia que vous suivez, soit par email à : an Sylvie Cloarec (scloarec@eloquia.com) oder Jean-Marie Langlet (jmlanglet@eloquia.com) beziehungsweise per Post an Centre DELF/DALF Francfort/Main , ELOQUIA GmbH, Kaiserstr. 10, 60311 Frankfurt.

Ne pas oublier de préciser la date et le niveau de l'examen.

6. BEZAHLUNG

Sie erhalten nach Ihrer Anmeldung eine Rechnung.

Sie erhalten dann zirka eine Woche vor der Prüfung Ihren individuellen Prüfungsplan per Email.

Prüfungsgebühren 2019/2020

Niveau	Volltarif	Kursteilnehmer von ELOQUIA (Institut français), Schüler und Studenten mit Ausweis
A1	75,- €	55,- €
A2	85,- €	65,- €
B1	105,- €	80,- €
B2	125,- €	100,- €
C1	155,- €	120 €
C2	190,- €	140,- €

7. Ergebnisse

Etwa zwei Wochen nach der Prüfung erhalten Sie, wenn Sie bestanden haben, eine vorläufige amtliche Bestätigung über die bestandene Prüfung. Diese heißt "Attestation de réussite" und kann zu amtlichen Zwecken bis zur endgültigen Ausstellung des Zertifikats in Paris verwendet werden. Die Attestation wird automatisch per Email an die hinterlegte Email-Adresse verschickt.

Sollten Sie darüber hinaus einen gestempelten Ausdruck per Post wünschen, bitten wir um entsprechende Nachricht per Email an Jean-Marie Langlet (jmlanglet@eloquia.com).

Die Ausfertigung des Zertifikats nimmt etwa 5-6 Monate in Anspruch. Wir versenden es per Post an die hinterlegte Adresse. Bitte geben Sie uns Bescheid, (jmlanglet@eloquia.com), falls sich zwischenzeitlich Ihre Adresse ändern sollte. Der postalische Versand innerhalb Europas ist kostenfrei, für einen Versand außerhalb Europas würden wir einen Kurier beauftragen, die entstehenden Kosten trägt der Prüfungskandidat.

6. PAIEMENT

Après votre inscription vous recevez une facture).

Environ une semaine avant la date de l'examen, par email, un programme personnalisé des épreuves d'examen.

Frais d'examen 2019/2020

Niveau	Tarif normal	Participants aux cours ELOQUIA (Institut français), élèves et étudiants titulaires d'une carte.
A1	75,- €	55,- €
A2	85,- €	65,- €
B1	105,- €	80,- €
B2	125,- €	100,- €
C1	155,- €	120 €
C2	190,- €	140,- €

7. Résultats

Environ deux semaines après l'examen, en cas de réussite, vous allez recevoir une « attestation de réussite ». Jusqu'à la remise du diplôme définitif, celle-ci est valable pour toute démarche officielle. Les attestations de réussite sont envoyées automatiquement à l'adresse email que vous avez fournie.

Si, en plus, vous souhaitez que vous soit envoyée par voie postale une version imprimée et tamponnée, veuillez contacter par email Jean-Marie Langlet (jmlanglet@eloquia.com).

L'établissement de votre certificat définitif prend environ 5-6 mois. Nous l'envoyons par voie postale à l'adresse que vous nous avez fournie. Si, entre temps, vous changez d'adresse, prévenez-nous rapidement (jmlanglet@eloquia.com). L'envoi postal en zone Europe est gratuit. Hors de la zone Europe, nous utilisons les services d'une messagerie dont le coût est à votre charge.

8. Vorbereitungskurse

Vorbereitungskurse DELF und DALF (Gruppenkurse)

Sie werden gezielt auf die Prüfung und die Anforderungen der einzelnen Prüfungselemente (Hörverstehen, Leseverstehen, schriftlicher Ausdruck, mündlicher Ausdruck) vorbereitet und lösen Prüfungsaufgaben unter realen Bedingungen. Sie erhalten intensives Feedback zu Ihren mündlichen und schriftlichen Leistungen. Der 10-wöchige Kurs ist so konzipiert, dass er jeweils kurz vor der Prüfung endet und Sie Ihre erlernten Fähigkeiten frisch anwenden können.

Vorbereitungskurs DELF Pro (Gruppenkurs)

Dieser Kurs richtet sich an Personen mit dem Französisch-Sprachniveau B2, die fest im Beruf stehen und ihr interkulturelles Potenzial im Wirtschaftsleben ausweiten möchten, insbesondere im Kontakt mit Frankreich. Wir behandeln alle Aspekte der beruflichen Kommunikation sowie die Regeln der Etikette, damit Sie die Zusammenarbeit mit Ihren französischen Partnern optimieren können. Unser Ziel ist es, Ihnen die nötige Sicherheit zu vermitteln, Ihre Geschäfte und Angelegenheiten in jeder Situation des Berufslebens erfolgreich auf Französisch zu meistern. Zum Abschluss dieses Kurses können Sie Ihre erworbenen Kenntnisse durch das Ablegen des DELF Pro im Juni unter Beweis stellen.

Vorbereitung im Einzelunterricht

Sie möchten sich flexibel im Einzelunterricht auf eine der Prüfungen vorbereiten? Für Ihr Niveau wird kein Gruppenkurs angeboten?

Wenn Sie nicht die Möglichkeit haben, in unser Institut in der Frankfurter City zu kommen, ist auch Unterricht per Skype möglich.

Bitte rufen Sie uns an (069 230020), oder schreiben Sie eine Email an (info@eloquia.com), wir beraten Sie gerne.

8. Cours de préparation

DELF et DALF (cours de groupe)

Ce cours préparation est entièrement axé sur l'examen et les exigences de chaque épreuve (compréhension orale, compréhension écrite, production orale et production écrite. Vous êtes en permanence confrontés aux conditions réelles de l'examen et informés de la qualité de vos prestations en compréhension orale et en compréhension écrite. Ce cours de 10 semaines est conçu pour se terminer, juste avant la session d'examen afin que vous puissiez y utiliser ce que vous aurez fraîchement acquis.

Cours de préparation DELF Pro (cours de groupe)

Ce cours s'adresse aux personnes exerçant une activité professionnelle et pouvant justifier d'un niveau B2 et souhaitant élargir le potentiel interculturel spécialement dans les contacts avec la France. Nous abordons tous les aspects de la communication en contexte professionnel ainsi que les règles de la vie en société afin que vous puissiez optimiser votre travail avec vos partenaires français.

Notre but est de vous transmettre la confiance en vous nécessaire à la maîtrise de toute situation vous permettant d'assurer avec succès votre vie professionnelle en français.

En juin 2018, grâce aux connaissances acquises, vous pouvez passer un DELF pro.

Cours individuels de préparation

Vous souhaitez des horaires plus souples ou une préparation individualisée à un des examens ? Pour votre niveau aucun cours de groupe n'est proposé ?

Si vous résidez loin de Francfort ou pour toute autre raison, ces cours individuels peuvent également avoir lieu par Skype

Appelez-nous au (069 230020), ou écrivez à (info@eloquia.com), nous vous conseillerons volontiers.

Termine DELF/DALF-Vorbereitung im Gruppenunterricht
(30 UE à 45 min)

Eine aktuelle Übersicht der von uns angebotenen Vorbereitungskurse finden Sie unter folgendem Link:

<https://www.eloquia.com/sprachkurse/franzoesisch/kurse-fuer-diplom-zertifikate/>

Bitte beachten Sie:

Sie sind mit der Kursteilnahme nicht automatisch zur Prüfung angemeldet. Sie müssen die Anmeldung separat tätigen, die Prüfungsgebühr wird getrennt erhoben. Bitte geben Sie bei der Prüfungsanmeldung an, an welchem Vorbereitungskurs Sie teilnehmen, damit Sie in den Genuss der ermäßigten Gebühr kommen!

Dates des cours de préparation DELF/DALF en groupe
(30 cours de 45 min)

<https://www.eloquia.com/sprachkurse/franzoesisch/kurse-fuer-diplom-zertifikate/>

Attention:

En vous inscrivant à un cours de préparation vous n'êtes pas inscrit automatiquement à l'examen correspondant. Vous devez vous inscrire séparément à l'examen. De même les droits d'inscription doivent être réglés séparément. Lors de l'inscription à l'examen, afin de bénéficier du tarif réduit n'oubliez pas d'indiquer dans quel cours de préparation vous êtes inscrit.

7. DEROULEMENT DE L'EXAMEN ET PROGRAMME DES EPREUVES

Quelques jours avant la date de la session, vous recevrez les informations nécessaires sur le déroulement de l'examen dans lesquels sera indiqué l'heure de votre épreuve orale. Chez Eloquia, habituellement les épreuves écrites et l'épreuve orale ont lieu le même jour. Ci-dessous, vous trouverez une première orientation :

A1	A2	B1	B2	C1	C2
Enregistrement: 08h30	Enregistrement: 08h30	Enregistrement: 08h30	Enregistrement: 08h30	Enregistrement en fonction de l'épreuve orale soit 08h30 ou 10h45	Enregistrement: 08h30
Ecrit: 09h00-10h25	Ecrit: 09h00-10h45	Ecrit: 09h00-10h50	Ecrit: 09h00-11h 30	Ecrit: 11h00-15h15	Compréhension orale et production orale: 09h00-11h00 Aux niveaux C 1 et C2, pour la préparation de l'épreuve de production orale l'utilisation d'un dictionnaire français monolingue est autorisée. Si vous ne pouvez pas en prendre un avec vous, contactez-nous par avance.
Epreuve de production orale:(10 mn de préparation, 5-7 min. de passation), entre 10h35-13h00	Epreuve de production orale:(10 mn de préparation, 6-8 min. de passation), entre 10h55-13h00	Epreuve de production orale:(10 mn de préparation, 15 min. de passation), entre 11h00-14h00	Epreuve de production orale:(30 mn de préparation, 20 min. de passation), entre 11h40-16h00	Epreuve de production orale:(60 mn de préparation, 30 min. de passation), entre 08h30 -10h40 ou 15h30-17h40 . Aux niveaux C 1 et C2, pour la préparation de l'épreuve de production orale l'utilisation d'un dictionnaire français monolingue est autorisée. Si vous ne pouvez pas en prendre un avec vous, contactez-nous par avance.	Epreuves de compréhension écrite et production écrite: 13h00-16h30

Les horaires des épreuves du DELF pro peuvent éventuellement être différents. Pour toute information sur le déroulement et les horaires du DELF PRO, contactez-nous (jmlanglet@eloquia.com).

7. ZEITPLAN

Einige Tage vor der Prüfung erhalten Sie einen genauen Zeitplan, in dem Sie die Zeit für Ihre mündliche Prüfung erfahren. Mündliche und schriftliche Prüfung finden üblicherweise am gleichen Tag statt. Zur groben Orientierung:

A1	A2	B1	B2	C1	C2
Registrierung: 08.30 Uhr	Registrierung: 08.30 Uhr	Registrierung: 08.30 Uhr	Registrierung: 08.30 Uhr	Registrierung: Je nach Zeit der mündlichen Prüfung entweder 08.10 Uhr oder 10.45 Uhr	Registrierung: 08.30 Uhr
Schriftlich: 09.00-10.25 Uhr	Schriftlich: 09.00-10.45 Uhr	Schriftlich: 09.00-10.50 Uhr	Schriftlich: 09.00-11.30 Uhr	Schriftlich: 11.00-15.15 Uhr	Hörverständnis und mündliche Aufgaben: 09.00-11.00 Zur Vorbereitung auf die mündliche Prüfung darf in den Niveaus C1 und C2 ein einsprachiges Wörterbuch verwendet werden. Bitte kontaktieren Sie uns vorab, wenn Sie keines mitbringen können.
Mündlich (10 min. Vorbereitung, 5-7 min. Prüfung): 10.35-13.00 Uhr	Mündlich (10 min. Vorbereitung, 6-8 min. Prüfung): 10.55-13.00 Uhr	Mündlich (10 min. Vorbereitung, 15 min. Prüfung): 11.00-14.00 Uhr	Mündlich (30 min. Vorbereitung, 20 min. Prüfung): 11.40-16.00 Uhr	Mündlich (60 min. Vorbereitungszeit, 30 min. Prüfung): 08:30-10:40 Uhr oder 15.30-17.40 Uhr Zur Vorbereitung auf die mündliche Prüfung darf in den Niveaus C1 und C2 ein einsprachiges Wörterbuch verwendet werden. Bitte kontaktieren Sie uns vorab, wenn Sie keines mitbringen können.	Leseverständnis und schriftliche Aufgaben: 13.00-16.30 Uhr

Die Zeiten für DELF PRO können gegebenenfalls abweichen, gerne erteilen wir Ihnen auf Anfrage (jmlanglet@eloquia.com) Auskunft zu Ihrem DELF PRO-Zeitplan.